

Exhibition (Jul. - Sep.) at Museum of Art and History

あしやしりつびじゅつはくぶつかん がつ がつ てんじ
芦屋市立 美術博物館 7月から9月の展示

Inquiries: Ashiya City Museum of Art and History

Address: 12-25 Ise-cho Phone: 0797-38-5432

とあ あしやしりつびじゅつはくぶつかん
 問い合わせ：芦屋市立 美術博物館
 じゅうしょ いせちやう でんわ
 住所：伊勢町 12-25 電話：0797-38-5432

“Collection display

Children and Adults: What Does This Look Like?”

The modern paintings and three-dimensional works owned by the Museum are explained in an easy-to-understand way under the theme of “from what (materials)”, “how (technique)” and “in what way (expression)”.

- Date: Sat., Jul. 13–Mon., Sep. 23 (public holiday)
- Opening hours: 10:00 a.m.–5:00 p.m.
- Closed: Monday

(If Monday is a public holiday, the following day.)

「コレクション展 こどもとおとな—これ、なににみえる？」

びじゅつはくぶつかん しよぞう きんげんだい かいが りつたいさくひん
 美術博物館が所蔵している近現代の絵画・立体作品を、

「なにで (素材)・どうやって (技法)・どんなふう (表現)」

をテーマにし、わかりやすく紹介します。

- 日時：7月13日 (土曜日) から9月23日 (月曜日)・祝日)

- 時間：午前10時から午後5時

- 休み：月曜日 (月曜が祝日の場合はその翌日)



“Work 64-H”, 1964 by Minoru Onoda

おのだみのる さくひん ねん
 小野田 實 ≪作品 64-H≫ 1964 年

Exhibition (Jul. - Sep.) at Tanizaki Junichiro Memorial Museum of Literature

たにざきじゅんいちろうきねんかん がつ がつ てんじ
谷崎潤一郎記念館 7月から9月の展示

Inquiries: Tanizaki Junichiro Memorial Museum of Literature

Address: 12-15 Ise-cho Phone: 0797-23-5852

とあ あしやし たにざきじゅんいちろうきねんかん
 問い合わせ 芦屋市 谷崎潤一郎記念館
 じゅうしょ いせちやう でんわ
 住所：伊勢町 12-15 電話：0797-23-5852

Summer permanent display:

Junichiro Tanizaki—Person and work

Special Exhibit:

Junichiro, Tanka poet—a great writer’s 5-7-5-7-7

Tanizaki’s life history, manuscripts, letters, books and so on are displayed.

- Date: Sat., Jul. 6 – Sun., Sep. 8
- Opening hours: 10:00 a.m.–5:00 p.m.
- Closed: Monday

(If Monday is a public holiday, the following day.)

夏の通常展： 谷崎潤一郎・人と作品

とくせつてん かじん じゅんいちろう ぶんごう ご しち ご しち しち
 特設展：歌人、潤一郎 一文豪の五・七・五・七・七

さつか しょうがい さくひん げんこう しょかん てがみ ほん てんじ
 作家の生涯と作品の原稿・書簡 (手紙)・本などを展示

しています。

- 日時：2019年7月6日 (土曜日) から9月8日 (日曜日)
- 時間：午前10時から午後5時 (入館は4時30分まで)



- 休み：月曜日 (月曜が祝日の場合はその翌日)

You can read in English, Japanese, Chinese and Korean on our website. Please access to our website by scanning the QR code.

ホームページでは、英語、日本語、中国語、韓国語で読むことができます。QRコードから、ホームページにアクセスしてください。

在主页上，您可以用英语、日语、中文、韩语阅览。请一定从QR码访问主页。

홈페이지에서는 영어, 일본어, 중국어, 한국어로 보실 수 있습니다. QR 코드로 홈페이지에 접속하시기 바랍니다.

